

القيم الاجتماعية في رواية الزينى بركات لجمال الغيطاني

(دراسة سوسيولوجيا الأدب)

بحث تكميلي

PERPUSTAKAAN UN SUNAN AMPEL SURABAYA	
No. KLAS K A.2016 072 13811	No. REG : A.2016/13811/72 ASAL BUKU : TANGGAL :

مقدم لاستيفاء شرط من شروط لنيل الدرجة الجامعية الأولى (S.Hum)

في اللغة العربية وأدبها

إعداد : أولياء سافطرى

رقم التسجيل : A91212146

شعبة اللغة العربية و أدبها

قسم اللغة و الأدب

كلية الآداب و العلوم الإنسانية

جامعة سونن أمبيل الإسلامية الحكومية سورابايا

٢٠١٦/٥١٤٣٧م

تقرير المشرف

بسم الله الرحمن الرحيم الحمد لله رب العالمين و الصلاة و السلام على أشرف الأنبياء
و المرسلين وآله وصحبه أجمعين.

بعد الاطلاع على البحث التكميلي الذى أحضره الطالبة:

الاسم : أولياء سافطرى

رقم القيد : A91212146:

عنوان البحث : القيم الاجتماعية فى رواية الزينى بركات لجمال الغيطانى وافق
المشرفة على تقديم البحث إلى مجلس المناقشة.

يعتمد,

رئيس شعبة اللغة العربية وأدبه

المشرفة,



الدكتور اندوس عتيق محمد رمضان

رقم التوذي:

١٩٦٧١٢٢١١٩٩٥٠٣١٠٠١

الدكتورة الحاجة ثريا كسوتى الماجستير

رقم التوذي:

١٩٥٢٠٢٢٢١٩٧٧٠٣٢٠٠١



الاعتراف بأصالة البحث

أنا الموقعة أدناه:

الاسم الكامل : أولياء سافطرى

رقم القيد : A91212146:

عنوان البحث التكميلي : القيم الاجتماعية فى رواية الزينى بركات لجمال الغيطانى

أحقق بأن البحث التكميلي لتوفير شرط لنيل الشهادة الدرجة الجامعية (S.Hum) الذى ذكر موضوعه فوقه هو من أصالة البحث وليس انتحاليا. ولم ينتشر بأية إعلامية. وأنا على استعداد لقبول عواقب قانونية, إذا ثبتت-يوما- انتحالية هذا البحث التكميلي.

سورابايا,



أولياء سافطرى

اعتماد لجنة المناقشة

العنوان : القيمة الاجتماعية في رواية الزينى بركات لجمال الغيطاني

بحث تكميلي لنيل شهادة الدرجة الجامعية الأولى (S.Hum) في شعبة اللغة العربية وأدبها قسم اللغة والأدب كلية الأدب والعلوم الإنسانية جامعة سونن أمبيل الإسلامية الحكومية سورابايا.

إعداد الطالبة : أولياء سافطرى

رقم التسجيل : A91212146

قد دافعت الطالبة عن هذا البحث أمام لجنة المناقشة وقررت قبوله شرطا لنيل شهادة الدرجة الجامعية الأولى (S.Hum) في شعبة اللغة العربية وأدبها، وذلك في يوم الإثنين، ١ فبراير ٢٠١٦ م.

وتتكون لجنة المناقشة من السادة الأساتذة:

١. الدكتور الحاجة ثريا كسوتى الماجستير مشرفا و مناقشا ()
٢. الدكتور مسعان حامد الماجستير مناقشا ()
٣. الدكتور اندوس عتيق محمد رمضان مناقشا ()
٤. محفوذ الماجستير مناقشا ()

عميد كلية الأدب والعلوم الإنسانية

جامعة سونن أمبيل الإسلامية الحكومية


الدكتور الإمام غزالي سعيد الماجستير


رقم الوظيف: ١٩٦٠٠٢١٢١٩٩٠٠٣١٠٠٢

محتويات البحث

صفحة الموضوع ١

تقرير المشرف ب

اعتماد لجنة المناقشة ج

الاعتراف بأصالة البحث د

الإهداء هـ

كلمة الشكر و التقدير ز

الحكمة ح

محتويات البحث

مستخلص البحث

الفصل الأول: أساسية البحث ١

أ. مقدمة ١

ب. أسئلة البحث ٢

ج. أهمية البحث ٢

د. أهداف البحث ٢

هـ. توضيح المصطلحات ٣

و. حدود البحث ٤

٤ ز. الدراسات السابقة

الفصل الثاني: الإطار النظري

٧ المبحث الأول: القيم الاجتماعية في علم سوسولوجيا الأدب

٧ أ. مفهوم سوسولوجيا الأدب

٩ ب. مفهوم القيم الاجتماعية

٩ ج. شكل القيم الاجتماعية

١٠ د. جنس القيم الاجتماعية

١١ هـ. وظائف القيم الاجتماعية

١٢ المبحث الثاني: ترجمة عن جمال الغيطاني و لمحات رواية "الزيني بركات"

١٢ أ. ترجمة عن جمال الغيطاني

١٤ ب. لمحات رواية "الزيني بركات"

١٦ الفصل الثالث: منهجية البحث

١٦ أ. مدخل البحث ونوعه

١٦ ب. البيانات البحث و مصادرها

١٧ ج. أدوات جمع البيانات

١٧ د. طريقة جمع البيانات

١٨ هـ. التحليل البيانات

١٨ و. تصديق البيانات

ز. إجراءات البحث ١٩

الفصل الرابع: عروض البيانات وتحليلها ٢٠

أ. شكل القيم الاجتماعية في رواية "الزيني بركات" ٢٠

ب. جنس القيم الاجتماعية في رواية "الزيني بركات" ٣٦

ج. وظائف القيم الاجتماعية في رواية "الزيني بركات" ٣٩

الفصل الخامس: الخاتمة ٥٣

أ. الإستبيطات ٥٣

ب. الإقتراحات ٥٥

قائمة المراجع

الملاحق

ABSTRAK

القيم الاجتماعية في رواية الزينى بركات لجمال الغيطانى

(دراسة سوسيولوجية الأدب)

(Nilai-nilai Sosial dalam Novel Zayni Barakat Karya Jamal al-Ghitani)

Dalam pembahasan ini, penulis melakukan penelitian tentang nilai-nilai sosial yang ada di dalam novel Zayni Barakat karya Jamal al-Ghitani. Novel Zayni Barakat ini berlatar Kairo awal abad ke-16, sejak masa akhir Dinasti Mamluk hingga Mesir jatuh di bawah kekuasaan Utsmani. Novel ini menceritakan kiprah seorang *muhtasib* Mesir terkemuka, Zayni Barakat bin Musa, yang juga menjabat gubernur Kairo di era Dinasti Mamluk, seorang muhtasib tidak saja bertugas mengontrol harga dan kualitas barang di pasaran, tetapi juga bertanggung jawab memonitor perilaku masyarakat agar sesuai dengan kaidah moral. Di tengah situasi politik dan keamanan yang tak menentu, ia mengendalikan kota yang korup melalui jaringan rumit mata-mata dan para pelapor.

Berdasarkan hal tersebut, penulis tertarik untuk mengkaji novel Zayni Barakat yang bercerita tentang seorang muhtasib yang menjabat juga sebagai gubernur Kairo. Pada kesempatan ini penulis membahas mengenai:

1. Apa bentuk dan jenis nilai sosial dalam novel Zayni Barakat karya Jamal al-Ghitani?
2. Bagaimana fungsi nilai sosial dalam novel Zayni Barakat karya Jamal al-Ghitani?

Penelitian dilakukan agar bisa mengetahui dan memahami bentuk dan jenis nilai sosial yang ada dalam novel Zayni Barakat dan juga mengetahui peran atau fungsi nilai sosial dalam novel Zayni Barakat.

untuk menjawab persoalan ini, penulis menggunakan metode deskriptif kualitatif, yaitu dengan menukil beberapa sumber yang memuat tentang nilai-nilai sosial dan buku-buku pendukung lainnya yang berhubungan dengan pembahasan yang sesuai dengan judul.

Kesimpulan dalam penelitian ini adalah bahwa terdapat beberapa bentuk, jenis, dan fungsi nilai sosial dalam novel Zayni Barakat. Sementara bentuk, jenis, dan fungsi yang paling mendominasi berdasarkan Sosiologi Sastra adalah bentuk tanggung jawab, jenis nilai moral, dan fungsinya sebagai petunjuk arah dan juga sebagai lat pendorong dan motivator.

الباب الأول

أساسيات البحث

أ. مقدمة

ظهرت الأعمال الأدبية بنسبة كون الخيال للأدباء بعمليته المختلفة بين الأدباء وغيرهم. خصوصا في تأليف القصص الخيالية. و ذلك الاختلاف يحتوي على أحوال كمثال المنهج ونشأة العملية الإبتكارية وطريقة لتعبير ما في نفس الأدباء حتى اللغة التي يستخدم بها.

في تحليل الأعمال الأدبية كانت الباحثة تأتي من الإنسان الذي صور له فيها. لأن الأعمال الأدبية هي وصفية عن الحياة المجتمع وشخصية الأشخاص التي عاشت في العصر والمكان والخيال.

أما أحد الأعمال الأدبية الذي بحث في الدراسة الأدبية يعني الرواية. الرواية هي القصصُ الخيالية كتابة وتصويرا حياة الأشخاص بالحكمة. وليست القصص الخيالية قصصا خيالية فحسب ولكن يحصل الأدباء الخيالية وهي الحقيقة والمظاهر التي تشعر بها. وكانت الرواية تدرس من ناحية كثيرة كمثال شخصية ومضمون وقصة ومعنى والقيم التي كانت فيها.

القيم الاجتماعية هي القيم التي ترتبط بالمعيار أو النظام في حياة المجتمع في علاقة بالأشخاص الأخرى كمثال التحريم بين الناس. وقد يهتم القيم الاجتماعية دليلا لحصول الأهداف الاجتماعية. كونت القيم الاجتماعية التفكير والسلوك. وإنها نظام للناس في نيل دورهم الاجتماعية. وإنها إشراف الاجتماعية تحث و تهتم للخيرات.

وكانت القيم التي تعتمد بها في الأدب هي حسنة الذي كانت في المعنى منها للأعمال الأدبية خصوصا في الرواية ستكون على أنواع قيم الحياة وهي مفيد جدا للقراء.

جمال الغيطاني هو روائي وكاتب القصص القصيرة والصحافي منذ كان صحافيا يوميا في مصر المشهور. ما زال يكتب القصص الخيالية التاريخية. ومن معظم قصته تكون في القاهرة. و اشتهر الغتاني بالروائي له أحساس و شجاعة. و زيني بركة هو أحد أعماله الذي يدل به أنه الروائي.

ومهارته في الكتابة تظهر من عدد الجائزة الذي قد حصل عليه كمثال *Prancis Chevalier de l'Ordredes Arts و Egyptian National Prize For Literature etdesLetters* وهو مؤسس "Galeri ٦٨" المجلة الأدبية وتكون ممثلا للكتاب في عصره. فمن البيان السابق، اهتمت الباحثة لتحلل القيم في الرواية زيني بركات فتضع الموضوع بكلمة " القيم الاجتماعية. في رواية الزيني بركات لجمال

الغيطاني".

ب. أسئلة البحث

١. ما هي شكل و جنس القيم الاجتماعية في الرواية زيني بركات ؟

٢. كيف وظيفة القيم الاجتماعية في الرواية زيني بركات ؟

ج. أهمية البحث

١. لمعرفة و فهم شكل و جنس القيم الاجتماعية في الرواية زيني بركات

٢. لمعرفة و فهم وظيفة القيم الاجتماعية في الرواية زيني بركات

د. أهداف البحث

١. النظرية

تحصيل هذا البحث يعطى الفكرة او يكثر المبادئ و النظريات في إطار

علم الأدب خصوصا في مجال القيم الاجتماعى الموجود في رواية زيني بركات.

٢. التطبيقي

تحصيل هذا البحث يستطيع ان يكون صورة للقارئ عن القيم الاجتماعية حتى يمكن للقارئ أن يفهم القيم الاجتماعية و أغراض تبليغ القيم الاجتماعية التي لها دور مهم في تحليل إنتاج الأدب. و يستطيع هذا البحث أن يكون مرجعا لو أساسا للباحث نفسه و للباحث الأخر في استمرار البحث عن هذا المجال أي القيم الاجتماعية.

هـ. توضيح المصطلحات

١. القيم: لغة من كلمة قام - يقوم, وأصله قوم, فصار قيمة جمعها القيم هي الثمن الذي يعادل المتاع^١. وما اصطلاحا: كل ما يتمسك به فرد أو فئة اجتماعية^٢.
٢. الاجتماعية: لغة من كلمة جمع - يجمع فصار الاجتماعية بمعنى الحالة الحاصلة من اجتماع قوم لهم مصالح مشتركة. واصطلاحا: صفة ما هو يتعلق بحياة الناس في المجتمع, وفلى هذا المعنى يكون اللفظ وصفا للأمر السياسي والمعيشية معا أو بعبارة أخرى صفة ما هو مفيد في المجتمع

٣. في الحرف جر, وما تدل عليه النظرية^٣. digilib.uinsa.ac.id digilib.uinsa.ac.id digilib.uinsa.ac.id digilib.uinsa.ac.id digilib.uinsa.ac.id

٤. رواية: قصة الطويلة

٥. الزينى بركات: هو الرواية الإسلامية التي كتبه جمال الغيطاني. تحكى هذه الرواية رئيس صالح ومعتدل وصديق وحارس ومتواحد قوي و متين و فعال. وهو يحمده ويحب للإنسان. وميوله للمجتمع كما تلي سلوكه المعتدل للأغنياء والفقراء للقوي والضعفاء ومستعده للإتصال مباشرة بالمجتمع والسفلى. و هذا يدل أن لا أحد من المحتسب الذي يعمل هذا.

لويس معلوف, المنجد في اللغة والعلام, (لبنان: دار الشرف, ١٩٨٦), ٦٦٤.

^٢ جبر عبد النور, المعجم الأدبي, (بيروت: دار العلم للملايين, ١٩٧٩), ص. ٢١٧

^٣ لويس معلوف, المنجد في اللغة والعلام, ص. ٧٠١

٦. ل: هي عللا ثلاثة أقسام: عاملة إلى الجر وعاملة للجزم وغير عاملة أو اللام الجارة: تكون مكسورة مع الاسم الظاهر.

٧. جمال الغيطاني: هو روائى و صحفى مصرى و رئيس تحرير صحفية اخبار الأدب المصرية.

المрад من الموضوع هو البحث فى رواية الزينى بركات لجمال الغيطانى من ناحية أشكال و وظيفة القيم الاجتماعية واستخدامهما.

و. حدود البحث

لكل يركز بخته فيما وضع لأجله ولما يتسع إطارا وموضوعا فحدده الباحثة فى ضوء ما يلى:

١. إن موضوع الدراسة فى هذا البحث هو رواية الزينى بركات لجمال الغيطانى. وتأخذ الباحثة هي شكل و جنس القيم الاجتماعية و وظيفة القيم الاجتماعية.
٢. إن هذا البحث يركز فى دراسة أدبية إجتماعية وهي: سوسيولوجيا الأدب.

ز. الدراسات السابقة

قبل أن يستخدم الباحث هذا الموضوع، سيعرض ويسجل الباحث فى

السطور التالية تلك الدراسة السابقة بهدف عرض خريطة الدراسة فى هذا الموضوع و إبراز النقاط المميزة بين هذا البحث وما سبقه من الدراسة :

١. أحمد مرزوقى "القيم الدينية فى قصة "إنها ملكة" لدكتور محمد بن عبد الرحمن العريفى" بحث تكميلى قدمه لنيل شهادة s١ فى اللغة العربية فى قسم اللغة العربية وأدبها كلية الأدب جامعة سونان أمبيل الإسلامية الحكومية سورابايا، سنة ٢٠١٢ م. وبحث أحمد مرزوقى فى القيم الدينية عامة تحتوي على الأديان المختلفة، وتنقسم على ثلاثة أقسام قيمة الأخلاق وقيمة العبادة و قيمة العقيدة. وكان الإختلاف الجلى بأن الباحث سيبحث

[illegible]

[illegible][illegible]

۱۲۸۱ هـ یثرب میں پیدا ہوا۔ ابتدائی تعلیم اپنے والدین سے حاصل کی۔ ۱۳۰۱
 ہجری میں کراچی کے دارالعلوم اسلامیہ میں داخلہ لیا۔ ۱۳۰۶ ہجری میں

١٥٩: ص ١٦٦ و (١٩٧٢) ص ١٠٩ (القاهرة) مكتبة المصحف المصرية، أصول الفقه الإسلامي، أحمد الشاذلي

pelajar, 2009), hal 1.

'Nyoman Kutha Ratna, Paradigma Sosiologi Sastra, (Yogyakarta:Pustaka

مختصه. و ان كان قد فرغ من انزال العلم المختص الى علم موضوعه اما
مختصه ولا يختص به من يختص به غيره و قد فرغ من انزال العلم المختص الى علم موضوعه اما
مختصه. و ان كان قد فرغ من انزال العلم المختص الى علم موضوعه اما

အောက်ပါ အချက်များကို

فألقى السهم في قتل منته، ومنه، السلام، الألف أصل العرب: العرب، في لسان العرب، و
الناس مدعاة وبأية، وقيل أيضاً هو الألف الذي يصور العقل والخيال

الإسلام الإجماع إجماع كesusastaraan كلمة يون بمعنى

الذي يدرس عن شجرة العائلة و نشأة المجتمع. العلم المجتمع. اجتماع اتصال
sas بين الناس في المجتمع. أما صفته علم عقلي و تجريبي. أدب من الاشتقاق
الآداب هو إخراج الوسيلة لتعلم والهدى وكتاب التعلم الجسدي. معنى كلمة sastra
هذا (sangsekerta) والآلة والوسيلة. و لهذا tra على يد الإجراء. يعتدي و يعلم و يعلمه (sangsekerta)

تخولوتسوس. انداز و تخولوتسوس لفظ مصمم به انداز و تخولوتسوس
(سوس و سوس) که در آن (socio) (سوسیال) و (logos) (منطقه) و
'کجی' نیز در آن ظاهر است. (انسان) و (منطقه) (logos) و
تخولوتسوس. انداز و تخولوتسوس لفظ مصمم به انداز و تخولوتسوس

۱۸۳۱ تخم کتک به کفچه

۱۸۵۳ء۔ تخلص کتبہ کے بعد اسی وقت میں نے ۱۸۵۳ء۔ لکھنا شروع کیا۔ چھپنا ۱۸۵۳ء۔

॥१॥ ॥१॥

॥ ॐ ॥

والذي التماسه البعض العرفي (لما أدب) و (سوسولوجيا) العلم كلاهما حقيقة واحدة في

١٠٠
١١٠٠
١٢٠٠
١٣٠٠
١٤٠٠
١٥٠٠
١٦٠٠
١٧٠٠
١٨٠٠
١٩٠٠
٢٠٠٠
٢١٠٠
٢٢٠٠
٢٣٠٠
٢٤٠٠
٢٥٠٠
٢٦٠٠
٢٧٠٠
٢٨٠٠
٢٩٠٠
٣٠٠٠
٣١٠٠
٣٢٠٠
٣٣٠٠
٣٤٠٠
٣٥٠٠
٣٦٠٠
٣٧٠٠
٣٨٠٠
٣٩٠٠
٤٠٠٠
٤١٠٠
٤٢٠٠
٤٣٠٠
٤٤٠٠
٤٥٠٠
٤٦٠٠
٤٧٠٠
٤٨٠٠
٤٩٠٠
٥٠٠٠
٥١٠٠
٥٢٠٠
٥٣٠٠
٥٤٠٠
٥٥٠٠
٥٦٠٠
٥٧٠٠
٥٨٠٠
٥٩٠٠
٦٠٠٠
٦١٠٠
٦٢٠٠
٦٣٠٠
٦٤٠٠
٦٥٠٠
٦٦٠٠
٦٧٠٠
٦٨٠٠
٦٩٠٠
٧٠٠٠
٧١٠٠
٧٢٠٠
٧٣٠٠
٧٤٠٠
٧٥٠٠
٧٦٠٠
٧٧٠٠
٧٨٠٠
٧٩٠٠
٨٠٠٠
٨١٠٠
٨٢٠٠
٨٣٠٠
٨٤٠٠
٨٥٠٠
٨٦٠٠
٨٧٠٠
٨٨٠٠
٨٩٠٠
٩٠٠٠
٩١٠٠
٩٢٠٠
٩٣٠٠
٩٤٠٠
٩٥٠٠
٩٦٠٠
٩٧٠٠
٩٨٠٠
٩٩٠٠
١٠٠٠٠

عبر Welltek Warten أن الأديب هو مؤسسة اجتماعية بواسطة اللجنة.

١٠- المستمرة: الأعمال الخاصة بالشخص.

[illegible]

Herabudin, *Pengantar Sosiologi*, hal ٨١
 Hotman, *Sosiologi Pengantar dan Terapan*, (Jakarta: Kencana, ٢٠١١) hal ٥٥
 Herabudin, *Pengantar Sosiologi*, hal ٨١
 Siti Humaeoroh, *Nilai-Nilai Sosial Dalam Novel Kubah Karya Ahmad Tohari Dan Implikasinya Terhadap Pembelajaran Bahasa dan Sastra Indonesia di SMA*, (Jakarta, ٢٠١٤) hal ٢٣.

بشريعة الدين. هل الرء يقوم الواجبات الدينية صالحا أم لا.

نظم الاجتماعي الذي يرتبط بالدين هي سلوك الاجتماعي الذي يرتبط

الدين.

: إشكال قيم الاجتماعي كما يلي

هناك إشكال قيم الاجتماعي في المجتمع يهدف لخدمة الحياة.

ج. إشكال القيم الاجتماعي

المجتمع ككل يملك قيمته به.

الأمور التي تعتبر حسنة وذات قيمة. والقيمة مفرد قيم، ولغة من "قوم" وقام

حول المجتمع في الأفراد في أفكار معظم الأفراد في الحياة في الحياة.

ويعتبر أن عمل صالحا نال الجائزة والكرامة.

تعتبره نال من كسل عليها عتبا. وبالعكس، فمن تصدق بعض أمواله بخلها

الأجلاق بالقيم المثمرة والمظنة في مجتمعها. فإذا اعتبرت القيمة العبرة ما خيب

وأن القيمة هامة مهمة في الثقة. فتعتبر صحة الأفعال أن تبنها

مفيد في المجتمع.

يكون اللفظ وصفا للأمور السياسية والعيشية معا أو بعبارة أخرى صفة ما هو

وأيما الاجتماعي فهي صفة ما هو يتعلق بحياة الناس في المجتمع، وفي هذا المعنى

أن القيمة جمعها القيم فهي كل ما يتسلك به فرد أو فرد اجتماعية.

ب. مفهوم القيم الاجتماعي

ب. المشاورة

المشاورة هي عملية مناقشات عن المشكلة بقصد لنيل القرار.

ت. مساعدة جمعية

مساعدة جمعية يدل على عمل الإجتماع ولكن الأهم في فهم تعريفه يعنى لجعل فلسفة في الحياة و جعل الحياة مهم جدا.

ث. التعاون

التعاون هو حقوق لكل الإنسان. بالتعاون ننصر غيرنا الذي كان فب صعوبة. بالتعاون قد بنى الإتصال لكل الإنسان و تعمق المحبة بالمرء حوله.

ج. التودد

و أما الشعور التي تأتي من القلب هي تخلص للخب و يسعد إلى غيره أو إلى من أحببته.

ح. المسؤولية

المسؤولية في المعجم للغة إندونيسي يدل على حال لازم أن يكلف شيئاً، حتى يجب أن يسأل و يكلف كل شيء أو يعطى الإجابة و يكلف عاقبتها.

د. أجناس القيم الاجتماعية

ذكر نوتونجورو أن القيمة الاجتماعية تنقسم إلى ثلاثة أجناس، هي:

١. قيمة مادية وهي كل مادة نافعة للإنسان.
٢. قيمة أساسية، وهي كل شيء نافع للإنسان في حياته وأعماله وأنشطته.
٣. قيمة روحية، وهي كل شيء نافع لروح الإنسان. وتنقسم القيمة الروحية إلى أربعة أقسام، هي:

(١) قيمة عقلية وهي ما يصدر من عقل الإنسان (شعور ومشية وإبداع)

(٢) قيمة جمالية وهي ما يصدر من عناصر مشاعر الإنسان.

(٣) قيمة أخلاقية وهي ما يصدر من مشيئة الإنسان.

(٤) قيمة دينية وهي ما يصدر من الدين.

القيمة هي خاصية عن الأحوال التي جعلها مرغوب فيه بنسبة موضوع البحث. القيمة تعطي المعنى للحياة وأكثر من قدر اليقين باعتبار السلوك. وكانت قيمة الاجتماعية تتركز بنسبة الهادي لنيل أهداف الاجتماع في المجتمع.^{١٢}

هـ. وظائف القيم الاجتماعية

و نظرا من علم الاجتماع أنّ القيمة لها وظائف و هي خطوة إستعداد العلامات المهمة لتنبئ الأعمال و غير ذلك من وظائف تطبيقية لعلم الاجتماع، كليا لها وظائف منها :

١. دارة الريح.

٢. موحدة و هي من او ما الذي يستطيع أن يجمع كثيرا من الناس في

الإتحاد او الفرقة المعينة او المجتمع.

٣. رقيب الذي له قوة الإضغاط و الذكر في الحالة المعينة.

٤. الحصن المانع.

٥. الدافع أو المنشط للشيء.

القيمة التي تشير بها في الأدب يعني الحسنة التي كانت في المعنى للأعمال الأدبية لحياة الإنسان. هذا يدل على مون المعلومات التي كانت في الأعمال الأدبية خصوصا الرواية ستضمن القيم المفيدة لحياة القراء.



^{١٢}Herabudin, *Pengantar Sosiologi*, hal ٨١.

الأصالة الحقيقية و الخلدانية الروائية^{١٢}.
يقع بين
نسخات رقمية تبذلها إضافة بعدا جديدا لهذا الكتاب الذي جمع بين
في مجموعة القصصية متوفرة في
رواياته و مجموعاته القصصية متوفرة في
أكثر الكتب العرب
الناس. يعتبر الغيطاني من أكبر
المعار و المعار من بيتا يعيش
على نفس اللامع التي نجدها في الرواية، إذ كشف القاص عن عالم
العمل التفرغ على الأجيال السنوات في الفنية في تجربته تفرغت
العملية.

العملية بنظرة معاصرة خاصة.
العملية بنظرة معاصرة خاصة.
العملية بنظرة معاصرة خاصة.
العملية بنظرة معاصرة خاصة.
العملية بنظرة معاصرة خاصة.
العملية بنظرة معاصرة خاصة.
العملية بنظرة معاصرة خاصة.
العملية بنظرة معاصرة خاصة.
العملية بنظرة معاصرة خاصة.
العملية بنظرة معاصرة خاصة.

أ. ترجمة عن جمال الغيطاني

البحث الثاني: ترجمة جمال الغيطاني

العملية في الأدبية.
العملية في الأدبية.
العملية في الأدبية.
العملية في الأدبية.
العملية في الأدبية.
العملية في الأدبية.
العملية في الأدبية.
العملية في الأدبية.
العملية في الأدبية.
العملية في الأدبية.

عمله :

في عام ١٩٦٣ استطاع الغيطاني أن يعمل كرسام في المؤسسة المصرية العامة للتعاون الإنتاجي حيث إستمر بالعمل مع المؤسسة إلى عام ١٩٦٥. ثم اعتقاله في أكتوبر ١٩٦٦ على خلفيات سياسية, وأطلق سراحه في مارس ١٩٦٧, حيث عمل سكرتيراً للجمعية التعاونية المصرية لصناع و فناني خان الخليلي وذلك إلى عام ١٩٦٩ م.

في عام ١٩٦٩, مرة أخرى إستبدل الغيطاني عمله ليصبح مراسلاً حرياً في جبهات القتال وذلك لحسب مؤسسة اخبار اليوم. وفي عام ١٩٧٤ أنتقل للعمل في قسم التحقيقات الصحفية, و بعد إحدى عشر عام في ١٩٨٥ تمت ترقيته ليصبح رئيساً للقسم الأدبي بأخبار الأدب في عام ١٩٩٣, حيث شغل منصب رئيس التحرير.

حصل الغيطاني على الجوائز التالية :

جائزة سلطان بن علي العوس, عام ١٩٩٧.

وسام العلوم والفنون من الطبقة فارس, عام ١٩٨٧.

جائزة الدولة التقديرية (مصر) عام ٢٠٠٧ والتي رشحته لها جامعة سوهاج, وتشرفت بالجائزة بقيمة الكاتب الكبير.

كان مؤلفته كثير وهي:

لهم من مستغفريهم من الناس، من الكثير عندنا ممن يحمله الذي الذي وهذا

من الله ما سهل أسهل وسماحتنا حتى إننا لم نكن نعلم أن الطريق والبريق

مملوك
منذ آخر عصر المملوك حتى مغلوب
في القاهرة أول قرن ١٦ من موضوعه في

الروائي: "أعماله الذي يدل به أنه الروائي" و زيني بركة هو أحد أعماله. شجاعة.

م، الامام، متون الشريعة، النواية الحراس، عام، الف منذ عاشي عاب شاب اوراق
و حساس له بالرائي المعتاد الشهير و كثير و مزل و ركات برزني الزينة، اللينة، سطح

ولجودته وأمانته وصدقه وكرمه وقوته وحزمه ومجده واحترامه، لأنه لا يميل إلى الأمراء لورعه ولا يفرق بين الحق والباطل بين الأغنياء والفقراء. ولسبب ذلك كله، لقب بركة بن موسى بلقب "الزيني" في باقية حياته.

و كثير من قصصي و منها مغا مر من Venesia و قصصي مسلم عبر عن النهوض للأعلام الواضح و غامض و متطهر. ببعض الأشخاص من قصة حقيقية لاسيما زيني بركة صارت هذه الرواية قراءة التي نشرت المعلومات عن الأحوال المهمة في مصر ذاك العصر. و هذه الملحمة عن الأعمال و مع أنها تاريخ عن مدينة بألف برج.

[illegible]

۷۱. ایشیز: کس یسلاک ایشیز و

كل الموقعة، كل السائح حتى تستجيبها التي الضريبة والقيمة وطريقة وتكرره والبحث

digilib.uinsa.ac.id digilib.uinsa.ac.id digilib.uinsa.ac.id digilib.uinsa.ac.id digilib.uinsa.ac.id

יהונתן בן נחמיה 2.

على القيمة الاجتماعية في رواية بركات. وأما مصدر هذه الآيات فهو رواية رسول الله صلى الله عليه وسلم التي هي الأصح أو الأصل أو الكلمات التي هي في البحث هذا الآيات ما

أما طريقة جمع البيانات في هذا البحث فهي طريقة الوثائق. وهي أن يقرأ الباحثة رواية زيني بركات عدة مرات ليستخرج منها البيانات التي يريدتها، ثم يقسم تلك البيانات ويصنفها حسب القيم الاجتماعية.

هـ. تحليل البيانات

التحليل الكيفي للبيانات هو البذل الذي يقوم بالطرق منها العمل بالبيانات و نظمها أي جمعها الى أن تكون واحدة تمكن نظمها و تركيبها و إيجاد الأشكال و الأشياء المهمة و ما لا بد لتعلمها، و الإقدار عما يمكن أن يصوّر الى شخص آخر.^{١٩}

أما في تحليل البيانات التي تم جمعها فيتبع الباحث الطريقة التالية:

١. تحليل البيانات: وهنا يختار الباحثة من البيانات عن القيم الاجتماعية في رواية الزيني بركات (التي تم جمعها) ما يراها مهمة وأساسية وأقوى صلة بأسئلة البحث.
٢. تصنيف البيانات: هنا يصنف الباحثة البيانات عى القيم الاجتماعية في رواية الزيني بركات (التي تم تحديدها) حسب النقاط في أسئلة البحث.

٣. عرض البيانات ومناقشتها: هنا يعرض الباحثة البيانات عن القيم الاجتماعية في رواية الزيني بركات (التي تم تحديدها و تصنيفها) ثم يفسرها أو يصفها، ثم يناقشها وربطها بالنظريات التي لها علاقة بها.

و. تصديق البيانات

ان البيانات التي تم جمعها و تحليلها تحتاج إلى التصديق، ويتبع الباحثة في تصديق بيانات هذا البحث الطرائق التالية:

١. مراجعة مصادر البيانات وهي الكتب المتعلقة برواية زيني بركات.

^{١٩}Bodgan, Robert C. & Sari Knopp Biklen, *Qualitative Research for Education: An. Introduction to Theory and Methods*, (Boston: Allyn and bacon, Inc, ١٩٨٢), hal ٢٤٨

٢. الربط بين البيانات التي تم جمعها بمصادرها. أي ربط البيانات عن القيم الاجتماعية (التي تم جمعها وتحليلها) برواية زيني بركات.
٣. مناقشة البيانات مع الزملاء و المشرف. أي مناقشة البيانات عن القيم الاجتماعية في رواية زيني بركات (التي تم جمعها وتحليلها) مع الزملاء و المشرف.
- ز. إجراءات البحث

تتبع الباحثة في إجراء بحثه هذه المراحل الثلاث التالية:

١. مرحلة الإعداد: يقوم الباحثة في هذه المرحلة بتحديد موضوع بحثه ومركزاته، ويقوم بتصميمه، وتحديد أدواته، ووضع الدراسات السابقة التي لها علاقة به، وتناول النظريات التي لها علاقة به.
٢. مرحلة التنفيذ: يقوم الباحثة في هذه المرحلة بجمع البيانات، وتحليلها، ومناقشتها.
٣. مرحلة الإنهاء: في هذه المرحلة يكمل الباحثة بحثه ويقوم بتغليفه وتجليده. ثم يقوم للمناقشة للدفاع عنه، ثم يقوم بتعديله وتصحيحه على أساس ملاحظات المناقشين.

الكنيسة... ليعلموا

معرفة الحق والوحدة إلى حمة لا وهو السلطان والحق

... حمة الحق والحق، لم يزل إلى أن لم يزل

: إن شاء الله تعالى

عن الشيخ السعد الشافعي رحمه الله وهو من الأئمة الأربعة

على أن الحق هو الحق، الحق هو الحق، الحق هو الحق

... إن شاء الله تعالى

... إن شاء الله تعالى

... إن شاء الله تعالى

... إن شاء الله تعالى

... إن شاء الله تعالى

... إن شاء الله تعالى

: "إن شاء الله تعالى"

... إن شاء الله تعالى

... إن شاء الله تعالى

... إن شاء الله تعالى

... إن شاء الله تعالى

... إن شاء الله تعالى

... إن شاء الله تعالى

١١. "تأثيرات القرآن في حياة المسلمين"

بناءً على ذلك، يمكن القول بأن القرآن قد أحدث تغييراً كبيراً في حياة المسلمين، خاصة في المجال الاجتماعي، حيث قدّم حلولاً لمشاكلهم، وأعطاهم توجيهات واضحة في كيفية التعامل مع الآخرين، مما ساهم في تماسك المجتمع الإسلامي.

فيما يلي:

١. تعزيز القيم الأخلاقية: القرآن يذكّر المسلمين بالقيم الأخلاقية التي يجب أن يعيشوا بها، مثل الصدق، والأمانة، والعدل، مما ساهم في تحسين سلوكهم، وبناء مجتمع أكثر تماسكاً وأخلاقاً.

٢. تعزيز الوحدة الاجتماعية: القرآن يدعو إلى الوحدة بين المسلمين، والتعاون فيما بينهم، مما ساهم في تعزيز الشعور بالانتماء للمجتمع الإسلامي، وتجاوز الخلافات.

٣. تعزيز التسامح: القرآن يدعو إلى التسامح مع الآخرين، وعدم التعصّب، مما ساهم في تعزيز التعايش السلمي بين مختلف الأعراق والديانات.

٤. تعزيز العمل الجاد: القرآن يذكّر المسلمين بأنهم خلقوا في الدنيا ليعملوا، مما ساهم في تعزيز روح العمل الجاد، والالتزام بالواجب.

digilib.uinsa.ac.id digilib.uinsa.ac.id digilib.uinsa.ac.id digilib.uinsa.ac.id digilib.uinsa.ac.id
١٥: ص، ١١٢١

١١. "تأثير القرآن في حياة المسلمين"

١١. "تأثير القرآن في حياة المسلمين"

١١. "تأثير القرآن في حياة المسلمين"

١١. "تأثير القرآن في حياة المسلمين"

١١. "تأثير القرآن في حياة المسلمين"

١١. "تأثير القرآن في حياة المسلمين"

١١. "تأثير القرآن في حياة المسلمين"

حی:

ac.id digilib.uinsa.ac.id digilib.uinsa.ac.id digilib.uinsa.ac.id digilib.uinsa.ac.id

॥:

۱۱

[illegible]

لہذا اگرچہ یہ ایک نیا ہیرو ہے، لیکن اس کا نام بھی 'ہیرو' ہے۔

digilib.uinsa.ac.id digilib.uinsa.ac.id digilib.uinsa.ac.id digilib.uinsa.ac.id digilib.uinsa.ac.id

تقوى الله تعالى. لا تفتنوا بهما ما كنتم تكفرون.

[illegible]

“ଆଜିର ମହାବଳି ପର୍ବ ପ୍ରାୟ ୨୦ ବର୍ଷ ପୂର୍ବରୁ ଆରମ୍ଭ ହୋଇଥିଲା।

[illegible]

:تبرکات الربیعی الروایۃ التعاون فی اشکل اجتماعیه بنسبت علی القیمۃ

[illegible]

பெரிய அளவு

١٨٠٩

خوینده لایه، پاشمالا، جی، یقیناسلا، الطیفا، الوداد، یقیناسلا، لایه، یقیناسلا

1250.

[illegible]

digilib.uinsa.ac.id digilib.uinsa.ac.id digilib.uinsa.ac.id digilib.uinsa.ac.id digilib.uinsa.ac.id

www.digilib.uinsu.ac.id

تاریخ ۱۱ ص ۱۲۱

کتاب الفقه منی فی المسائل الحنفیہ

1952

طريقه، وعرفه عنه، عفا الله عني راضي زكريا بن راضي معظم الشهاب الشهاب وتلاه

[illegible][illegible]

الكلية، ويستأجر، الشراء، المقتنية، في بيعته، الشراء، الشراء، والشراء.

دعایا کی قسمیں اور ان کے ذریعہ اپنے پیسوں سے دعا کرتے ہیں۔

تدل القطعة السابقة على أن شفقة زكريا بن راضي كرئيس الجواسيس ضد عمرو الذي يحزن لسبب عدم سماعه أدنى أخبار والدته. فأخبر الرئيس خير والدته لأنه يعرفها بالرغم من قطاع خاص.

فالقيمة الاجتماعية الواردة في القطعة السابقة هي التعاون وهو ما شرعه الإسلام كما قال تعالى: "وتعاونوا على البر والتقوى ولا تعاونوا على الإثم والعدوان".

بالإضافة إلى القطعة السابقة، يوجد فيها أيضا القطعة آخر يدل على التعاون. وهو القطعة المحتوي على شفقة رئيس الجواسيس لعمرو وهو طالب جامعة الأزهر الذي يواجه الأمر المعقد ويكاد لا يستطيع أن يواجهه. وهو ما يلي:

"يا عمرو يضايقني و أنت طالب أزهرى، ربما أصبحت في يوم ما، وهذا يصح بإذن الواحد الأحد الفرد الصمد..ربما صرت

قاضيا كبيرا، تفصل في أمور هؤلاء الذين يرسلون لك البس الماعز و digilib.uinsa.ac.id digilib.uinsa.ac.id digilib.uinsa.ac.id digilib.uinsa.ac.id digilib.uinsa.ac.id

القول المدمس لتفطر، لتسد جوعك، بإذن الله سوف نساعدك نحن في أن تصبح قاضيا..رئيس ديوان..شخصا له هبة ومكانة"^{٣٠}

تصور القطعة السابقة شفقة زكريا بن راضي رئيس الجواسيس على عمرو الحزين لأنه لم يرسل النقود إلى والدته ولو درهما واحدا لأنه يعيش فقيرا في القاهرة. لذا، يشعر بالذنب وكثيرا ما يستغرق في أحلام اليقظة ويسكت أحيانا. وحالاته الحزينة يدعو زكريا ويعدده أن يساعده على منصب القاضي كما يرغب فيه.

^{٣٠} نفس المراجع، ص: ٣٥

٥. المسؤولية

في رواية الزيني بركات أشخاص يعلمون بمسؤولياتهم، كما يلي قطعتها:
"من هنا، لو وقع ظلم على إنسان، فقير أو غني، ناء أو
دان، فعليه بالتوجه إلى نائبه إن لم يقتص من ظالمه بعد شرح
قضيته وظهور العدل فيها".^{٣٧}

تصور القطعة السابقة مسؤولية الشخص الرئيسي الوالي الزيني بركات على منصبه الجديد. يحاول الوالي الزيني محاولة شديدة على إزالة ظلم رعيته من غير المبالاة بين الأغنياء والفقراء. وذلك مسؤولية الوالي الزيني على رعيته. القيمة الاجتماعية الواردة في القطعة السابقة المسؤولية لأن فيه قيمة مرتبطة بالمسؤولية والواجبات.

ويقتبس القطعة التالي أيضا من قصة الشخص الرئيسي وهو الوالي ذي المسؤولية، كما يلي:

digilib.uinsa.ac.id digilib.uinsa.ac.id digilib.uinsa.ac.id digilib.uinsa.ac.id digilib.uinsa.ac.id

"إن يسكن في القاهرة، إنما سيلقى الوجهين، فقد أضيفت
إليه اليوم فقط نظارة حسبة الجيزة، سيدور ظاهرا أحيانا ومتخفيا
حيناً آخر، يطلع على أحوال الناس، أما بيته في القاهرة وفمفتوح
أطراف الليل وأثناء النهار لكل ذي حاجة، لا حجب بينه وبين
الناس، صغيرهم أو كبيرهم، على اختلاف مراتبهم، لو ظلم أحد من
البشر فليقتص منه على رأى من الجميع..."^{٣٨}

^{٣٧} نفس المراجع، ص: ٤٠

^{٣٨} نفس المراجع، ص: ٤٠

تدرك في حينها ألم حذوكتها
...تسببها أو متى تدرك
لها ألم حذوكتها
...لها ألم حذوكتها
...لها ألم حذوكتها
...لها ألم حذوكتها
...لها ألم حذوكتها

:تدرك في حينها ألم حذوكتها

ذي الذي هو الرئيسي الشخص الشخصية من أيضا أياها

مرتبطة بالأسئلة والأجوبة.

digilib.uinsa.ac.id digilib.uinsa.ac.id digilib.uinsa.ac.id digilib.uinsa.ac.id digilib.uinsa.ac.id

وحدة واحدة لقطعة واحدة من الأدلة.

يمكن ملاحظة الصلة بين كل من الأدلة والأدلة.

ويعد أن يعرف الزبني ما يفعله الصيدلي يقرر مباشرة غرامة ١٠٠٠ دينار.

مرتفع. من أيا يرى أو السطحة للدوا (التي لا تتعدى فيها بعد بضع مرتفع).

الكلية الدخيلة بالسوق بالحق، ويختار الكثير من سقنقور (مسحوق من الحبوب).

تقصي القطعة السابقة قصة قصة الصيدلي الذي يخضع الوزن ويتبع.

وتستعمله للأدلة للأدلة للأدلة.

بمعرفة ما في على سائر السطحة والأدلة، والأدلة للأدلة.

၁၂၀၂

ذی الاولیٰ وهو الاریسی الشخص قصه من ایضا السلی والقطعه

[illegible][illegible]

البرنجي. الوالي الوات مسؤول من ذلك. وذلك السنة. آخر السنة. تلك القروض في

درآمد از راه تجارت و صنعت و کسب و کار و غیره

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

على دمتي ومنصوري اللذان يصابان بأزمة في ذلك الوقت.

[illegible]

ಪ್ರಾಣಿ))' ಶ್ರೀ ಮಹಾದೇವ ಮಹಿಮಾಂಜಲಿ ೧೦೦೦ ||

digilib.uinsa.ac.id digilib.uinsa.ac.id digilib.uinsa.ac.id digilib.uinsa.ac.id digilib.uinsa.ac.id

[illegible]

ကိုးကွယ်ရာ နေရာ၊ နေရာ၊ နေရာ၊

ذی الہوائی وهو الرئیسی الشخص فیة قصة من ایضا التالی والاطمة

[illegible]

مریمہ بنت قیس بن ابی وقاص السهمی الساسانی القصبی فی الردۃ الاولیٰ حنیفہ ۱۸

المستمع. القاصه. كوانى مسؤليه بوج وذلك. وذل بالم. شعروا بيه. متي بيه. الحضور

المؤمنين الذين آمنوا بالله ورسوله

[illegible]

٣. القيمة الأخلاقية

و ما دخلت في هذه القيمة هي صيغة القيمة الإجتماعية بصورة الحب
و التعاون، لأنّ التودد و التعاون و المسؤول هي كل شيء صدر من إرادة
الإنسان. فوجدت خمسة و عشر بيانا التي ترد في هذه الرواية

الأشكال و الأجناس فى الرواية الزينى بركات

نمرة	أشكال	الجملة	أجناس
١	الدين	٤	القيمة الدينية
٢	المشاورة	٦	القيمة الجوهرية
٣	التعاون	٢	القيمة الأخلاقية
٤	التوادر	٥	القيمة الأخلاقية
٥	المسؤولية	٨	القيمة الأخلاقية
٦	مساعدة جمعية	—	—

[illegible]

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

۱۰۰. حسنیه، جتیم، صبی، لعل، کم، ملا، شمس،

الحمد لله رب العالمين

اجتماعية القيمة الاجتماعية من المقطعة السابقة بالشرعية يوضح من

[illegible][illegible]

خبریه و علوم، تاریخ، جغیه، اقتصاد، حقوق، فلسفه، ادب، و غیره.

'يُنْمِشِمُ' يَنْشِي ۛ شَيْءٌ، يُنْهَكَ وَتُسَجِّجُ الْمَرْسَاةَ، بَلَاءٌ، اِلْمَارِ

نہ کہ اُلتہ، دالہام، یمنہ، ہتکیر، کہ لمبہ کی اہمیت۔

၂၈ ကို တွေ့ရပါသည်။

الحمد لله الذي هدانا لهذا الذي كنا لنهتدي لولا أن هدانا الله

digilib.uinsa.ac.id digilib.uinsa.ac.id digilib.uinsa.ac.id digilib.uinsa.ac.id digilib.uinsa.ac.id

هي الامامية المستقلة على شكل يمين يمين رواية في الطائفة

بعضی کان و ملازمین دہشتہ فصلوں کے لئے ملازم اور اس کے پیرتے میں صلوات میں الٹی

[illegible]

١٠٠

٥. الشيشط الشيشي، أو الدافع، والانع، الحسن الحسنة، الحالة الحسنة في الذكر، و

طوبى لمن لا يملك الدنيا بغيره، ولا يملك الآخرة بغيره، ولا يملك الناس بغيره، ولا يملك الله بغيره.

نَحْمَدُكَ يَا مَنْ يَسْتَطِيعُ الَّذِي لَا مَا أَوْ مِنْ هِيَ وَ مُحَمَّدٌ ، الرِّيحَ ، دَوَاةَ تَقْبِلُ تَقْبِلُ الْقَيْمَةَ

عليه السلام . الحجة النبوية و الحجة القدرية هي حجتنا في الآخرة القيمة

سید بن حبیب یثرب رحیمیتہ حسینۃ العقیلا مرافقا و منافقا و منافقا ۲۰

[illegible][illegible]

၂၇ ရှိသေးသည်။

٥. الشيء البسيط أو الواقع الذي يفيد الذي انعموا به و

ظهر أهمية الرحمة و البشارة كل واحد كل من الناس بين النعمان أما
كان و لهيت بعد يستعد أن يكون إنساناً على كل وجه و حقيقة في العالمين لأن في
بعض المقاطع في رواية الزين التي تشمل على خمسة المقاطع في بعض المقاطع في بعض المقاطع

١٠٠٠

الخيماء او المستعمرة البرية او الحيات في الساس.

من اتيكم كبحر ان يستطيع الذي لا او من قهي ومحمد و الرحمة دواءه ينفذ

إلى الصلوة بجملة في، في جملة بصلوات، بعد انصراف انصراف

۱۰۹

القيمة السابقة أو المقابلة للتي هي القيمة التي تفيد الدفاع أو
مصلحة المجتمع أو كلاً من الطرفين أو كليهما. ويوضح من
النظرية والتطبيق والاختلاف بين القيمتين في التوردة
التي هي القيمة السابقة للتي هي القيمة التي تفيد الدفاع أو

۱۰ " . . . و خدایا !

والله اعلم بالصواب

၁၄၂၁ ခုနှစ်

الدافع أو البسط الشبكي.

[illegible]

3. תעלה

[illegible][illegible][illegible]

يَا ذِي الْقُرْبَىٰ، سوف نساعدك حتى
القول المسمى لفطر، لتسد جوعك، يا ذِي الْقُرْبَىٰ

على أربع, قلد أصوات الشاه والحمار, كأد يرمى روحه في الفراغ
مرحا ونشوة عندما علت ضحكات يس, ضحكات صغيرة كأنها
قرقرة نرجيلة نشوى".^{٥٧}

القيمة الاجتماعية الواردة في القطعة السابقة هي التودد، لأن فيها قيمة مرتبطة بالتودد والشفقة بإخلاص وتفريح الآخرين أو كل محبوب. يوضح من القطعة السابقة أن القيمة الاجتماعية و هي المشاورة الذي تفيد الدافع أو المنشط للشئ.

"وأجمعن على معرفة الزينى بما يقرص أبدان الناس
وأرواحهم من مواجعهم لأنه ليس متعاليا ولا متعربا, إنما يعرف
أحوال الخلق ويقشعر جسمه لذكر المظالم, يأنف تعذيب
الإنسان".^{٥٨}

القيمة الاجتماعية الواردة في القطعة السابقة هي التودد، لأن فيها قيمة مرتبطة بالتودد والشفقة بإخلاص وتفريح الآخرين أو كل محبوب يوضح من القطعة السابقة أن القيمة الاجتماعية و هي المشاورة الذي تفيد الدافع أو المنشط للشئ.

"منذ ثلاثة أسابيع يمر يوميا على حمزة, يشرب القرفة
بالحليب, يدفع درهما كاملا بدلا من نصف درهم, فى أحد الأيام
تغيب عن المجيء, فى اليوم التالى أبدى حمزة جزعا, تمنى ألا
يكون لحقه مكروه ثم دعا له بطول الستر".^{٥٩}

^{٥٧} نفس المراجع, ص: ٥٩

^{٥٨} نفس المراجع, ص: ٦٦-٦٧

^{٥٩} نفس المراجع, ص: ١٠٢

القيمة الاجتماعية الواردة في القطعة السابقة هي التودد، لأن فيها قيمة مرتبطة بالتودد والشفقة بإخلاص وتفريح الآخرين أو كل محبوب. يوضح من القطعة السابقة أن القيمة الاجتماعية و هي المشاورة الذي تفيد الدافع أو المنشط للشيء.

"غامت عينا عمرو, رأى امه فوق طريق مترب مهجور يصل
بين قريتين, تقطعه ترع, حفر, غابات نخيل, ينزل عليها الليل لا
تلقى ما تدفى به معدتها, تسأل القادمين والذاهبين عن الطريق إلى
مصر".^{٦٠}

القيمة الاجتماعية الواردة في القطعة السابقة هي التودد، لأن فيها قيمة مرتبطة بالتودد والشفقة بإخلاص وتفريح الآخرين أو كل محبوب. يوضح من القطعة السابقة أن القيمة الاجتماعية وهي المشاورة الذي تفيد الدافع أو المنشط للشيء.

٥. المسؤولية

لكل إنسان مسؤولية إما لنفسه أو لغيره يعنى أن الإنسان له شيء ينبغي أن يكون له مسؤول من صغيره الى كبيره. والمسؤولة تعلمنا لأن لا نئس فنصبر على ما وقع علينا. و كان بعض القطعات في الرواية الزينى بركات تشتمل على صيغة القيمة الاجتماعية وهي المسؤولية التي تفيد رقيب الذي له قوة الإضغاط و الذكر في الحالة المعينة.
كما يلي قطعتها:

^{٦٠} نفس المراجع, ص: ١٠٣-١٠٤

"من هنا، لو وقع ظلم على إنسان، فقير أو غني، ناء أو دان، فعليه بالتوجه إلى نائبه إن لم يقتص من ظالمه بعد شرح قضيته وظهور العدل فيها".^{٦١}

القيمة الاجتماعية الواردة في القطعة السابقة هي المسؤولية لأن فيه قيمة مرتبطة بالمسؤولية والواجبات. يوضح من القطعة السابقة أن القيمة الاجتماعية وهي المشاورة التي تفيد رقيب الذي له قوة الإضغاط والذكر في الحالة المعينة.

"لن يمكث في القاهرة، إنما سيلف الوجهين، فقد أضيفت إليه اليوم فقط نظارة حسة الجيزة، سيدور ظاهرا أحيانا ومتخفيا حيناً آخر، يطلع على أحوال الناس، أما بيته في القاهرة فمفتوح أطراف الليل وأثناء النهار لكل ذي حاجة، لا حجب بينه وبين الناس، صغيرهم أو كبيرهم، على اختلاف مراتبهم، لو ظلم أحد من البشر فليقتص منه على مرأى من الجميع..."^{٦٢}

القيمة الاجتماعية الواردة في القطعة السابقة هي المسؤولية لأن فيه قيمة مرتبطة بالمسؤولية والواجبات. يوضح من القطعة السابقة أن القيمة الاجتماعية

وهي المشاورة التي تفيد رقيب الذي له قوة الإضغاط والذكر في الحالة المعينة.

"طلع الرجل إلى الزيني باكيا، أمر الزيني بإحضار التريز، مأل الغلام، أهذا هو الرجل؟ فأوما الطفل باكيا، زعق الرجل، الولد كذاب، فضربه الزيني على وجهه، قال: الأطفال لا يكذبون. أمر بشهره عى حمار في القاهرة كلها، وسجنه بالعرقانه، حتى يكون من أمره ما يكون".^{٦٣}

^{٦١} نفس المراجع، ص: ٤٠

^{٦٢} نفس المراجع، ص: ٤٠

^{٦٣} نفس المراجع، ص: ٥١-٥٢

القيمة الاجتماعية الواردة في القطعة السابق هي المسؤولية لأن فيه قيمة مرتبطة بالمسؤولية والواجبات. يوضح من القطعة السابق أن القيمة الاجتماعية و هي المشاورة التي تفيد رقيب الذي له قوة الإضغاط والذكر في الحالة المعينة.

"رأى الزينى بركات بن موسى... ناظر حسبة القاهرة, والوجه القبلى منفذ تعاليم الشريعة, وحافظ حقوق الناس وخادم السلطان بتغريمه مائة دينار, والحوطة على سائر العطارين لينتفع به المخاليق, وتسعيه بثلاثة دراهم للواحد".^{٦٤}

القيمة الاجتماعية الواردة في القطعة السابقة هي المسؤولية لأن فيه قيمة مرتبطة بالمسؤولية والواجبات. يوضح من القطعة السابقة أن القيمة الاجتماعية و هي المشاورة التي تفيد رقيب الذي له قوة الإضغاط والذكر في الحالة المعينة.

"خصص الزينى بركات بن موسى

متولى حسبة القاهرة والواجه القبلى

بابا من أبوابه

لتلقى المظالم...

كل من وقع عليه ظلم

من أي كبير أو صغير...

فليتوجه إلى الزينى بركات

لايسترداد ماضاع من حقه".^{٦٥}

^{٦٤} نفس المراجع, ص: ٥٤

^{٦٥} نفس المراجع, ص: ٥٤

القيمة الاجتماعية الواردة في القطعة السابق هي المسؤولية لأن فيه قيمة مرتبطة بالمسؤولية والواجبات. يوضح من القطعة السابقة أن القيمة الاجتماعية وهي المشاورة التي تفيد رقيب الذي له قوة الإضغاط والذكر في الحالة المعينة.

"رد زيني قائلا لن اقتل ولن اشنق أى إنسان لأنه تاخر فى دفع ماعليه, إنما ساعذر كل مخلوق ناءت به الحال ((سكت لحظات)), قال أعماني الله على جمع مال السلطان".^{٦٦}

القيمة الاجتماعية الواردة في القطعة السابقة هي المسؤولية لأن فيه قيمة مرتبطة بالمسؤولية والواجبات. يوضح من القطعة السابقة أن القيمة الاجتماعية وهي المشاورة التي تفيد رقيب الذي له قوة الإضغاط والذكر في الحالة المعينة.

"وقال إنه تعهد بتقديم المال عن جهات معينة وتمكن من استخراج اضعاف الأموال التي تدرها هذه الجهات عادة وام يشك انسان أو يتضرر لم يصادر فلاحا فقيرا يعمل بها. لم يشسبب فى خروج بعضهم عن بلاده, وضع حدا لهجمات العربان على بيوت الفلاحين".^{٦٧}

القيمة الاجتماعية الواردة في القطعة السابقة هي المسؤولية لأن فيه قيمة مرتبطة بالمسؤولية والواجبات. يوضح من القطعة السابقة أن القيمة الاجتماعية وهي المشاورة التي تفيد رقيب الذي له قوة الإضغاط والذكر في الحالة المعينة.

"بعد الصلاة تعال عندي, أخبرني عن المكان الذى مشيت فيه وسأحضر أمامك رجالى كلهم المتواجدين فيه, ولا بد من رد حقك إليك".^{٦٨}

^{٦٦} نفس المراجع, ص: ١٢٥^{٦٧} نفس المراجع, ص: ١٢٣^{٦٨} نفس المراجع, ص: ١٢٥

digilib.uinsa.ac.id digilib.uinsa.ac.id digilib.uinsa.ac.id digilib.uinsa.ac.id digilib.uinsa.ac.id

القيمة الاجتماعية الواردة في القطعة السابقة هي المسؤولية لأن فيه قيمة مرتبطة بالمسؤولية والواجبات. يوضح من القطعة السابقة أن القيمة الاجتماعية وهي المشاورة التي تفيد رقيب الذي له قوة الإضغاط والذكر في الحالة المعينة.

digilib.uinsa.ac.id digilib.uinsa.ac.id digilib.uinsa.ac.id digilib.uinsa.ac.id digilib.uinsa.ac.id

digilib.uinsa.ac.id digilib.uinsa.ac.id digilib.uinsa.ac.id digilib.uinsa.ac.id digilib.uinsa.ac.id

وظيفة القيم الاجتماعية في الرواية زينى بركات

نمرة	شكل	وظيفة
١	الدين	تفيد دواة الريح و الحصن المانع
٢	المشاورة	تفيد دواة الريح و موحدة وهي من أو ما الذي يستطيع أن يجمع كثيرا من الناس في الإتحاد أو الفرقة المعينة او المجتمع.
٣	التعاون	يفيد الدافع او المنشط للشيئ
٤	التوادر	تفيد الدافع او المنشط للشيئ
٥	المسؤولية	تفيد رقيب الذي له قوة الإضغاط و الذكر في الحالة المعينة.
٦	مساعدة جمعية	—

الفصل الخامس

الخاتمة

أ. الاستنباطات

بعد أن حلل الباحثة ما تضمنه هذه الباحثة من الشرح و البيان وصل إلى الإستنباط فيما يلي: أن في رواية الزيني بركات لجمال الغيطاني له خمسة أشكال, وهي (الدين, المشاورة, التعاون, التودد, المسؤولية). في شكل الدين أربعة بيانات (٢٨, ٣١, ٣٦, ٥٢), في شكل المشاورة ستة بيانات (١٢, ١٩, ٥٧, ٥٨, ١٢٤, ١٤٨), في شكل التعاون بيانتان (٣٥), في شكل التودد خمسة بيانات (٣٥, ٥٩, ١٠٢, ١٠٣, ١٢٠), و في شكل المسؤولية ثمانية بيانات (٤٠, ٥١, ٥٢, ٥٤, ٦٤, ١٢٥, ١٣٣, ١٣٥). و جنس في رواية الزيني بركات لجمال الغيطاني ثلاثة الأجناس, وهي: القيمة الدينية, القيمة الجوهرية, والقيمة الأخلاقية.

وكانت وظائف القيم الاجتماعية في رواية الزيني بركات لجمال الغيطاني هي :

١. دوائر الريح

كان بعض القطعات في رواية الزيني بركات تشتمل على صيغة القيمة الاجتماعية وهي الدينية والمشاورة التي تفيد دوائر الريح.

٢. الحصن المانع.

كان بعض القطعات في رواية الزيني بركات تشتمل على صيغة القيمة الاجتماعية وهي الدينية التي تفيد الحصن المانع.

٣. موحدة و هي من او ما الذي يستطيع أن يجمع كثيرا من الناس في الإتحاد او الفرقة المعينة او المجتمع.

كان بعض القطعات في رواية الزيني بركات تشتمل على صيغة القيمة الاجتماعية وهي المشاورة التي تفيد موحدة و هي من او

ما الذي يستطيع أن يجمع كثيرا من الناس في الإتحاد أو الفرقة المعينة أو المجتمع.

٤. يفيد الدافع أو المنشط للشئ.

كان بعض القطعات في رواية الزينى بركات تشتمل على صيغة القيمة الاجتماعية وهي التعاون والتوادر التي تفيد الدافع أو المنشط للشئ.

٥. تفيد رقيب الذي له قوة الإضغاط و الذكر في الحالة المعينة.

كان بعض القطعات في رواية الزينى بركات تشتمل على صيغة القيمة الاجتماعية وهي المسؤولية التي تفيد رقيب الذي له قوة الإضغاط و الذكر في الحالة المعينة.

ب. الافتراحات

قد تم هذا البحث التكميلي تحت العنوان "القيم الاجتماعية في رواية الزينى بركات لجمال الغيطاني" واعترفت الباحثة أن هذا البحث لا يصل إلى أقصى النسيجة لقلة علمه ومعرفته عن القيم الاجتماعية في رواية زينى بركات لجمال الغيطاني. فيرجو من القراء أن يصوبوا ما في هذا البحث من الأخطاء عسى أن تكون هذه الرسالة نافعة للباحث و لطلاب الجامعة الإسلامية الحكومية كلهم، وخاصة لطلاب كلية الآداب من شعبة اللغة العربية و أدبها و لمن أحب اللغة العربية.

وأخيرا، والله ترحو الباحثة أن يكون معينا على نفع هذا البحث التكميلي ناقعا تاما خاصة للباحثة وعامة لجميع القراء. أمين

المراجع

- المراجع العربية

الغيطاني جمال. زيني بركات، ١٧١٥ م.

الشايب أحمد. أصول النقد الأدبي. القاهرة: مكتبة النهضة المصرية، ١٩٦٤ م.

عبد النور جبور. المعجم الأدبي. بيروت: دار العلم للملايين، ١٩٧٩ م.

معلوف لويس. المنجد في اللغة والعلام. لبنان: دار الشرف, ١٩٨٦ م.

- المراجع الأجنبية

Alwi Nadiah. The Legend of Cairo. Tangerang: Alvabet, ۲۰۱۰.

Herabuddin. Pengantar Sosiologi. Bandung: Pustaka Setia, 2010.

Hotman. Sosiologi Pengantar dan Terapan. Jakarta: Kencana, 2011.

Humaeroh Siti. Nilai-Nilai Sosial Dalam Novel Kubah Karya Ahmad

Tohari dan Implikasinya Terhadap pembelajaran Bahasa dan Sastra

Indonesia di SMA. Jakarta: UIN, 2014.

Jabrohim. Teori penelitian Sastra. Yogyakarta: Pustaka Pelajar, 2014.

Kutha Nyoman. Paradigma Sosiologi Sastra. Yogyakarta: Pustaka Pelajar, 2003.

Sugiyon. Metode Penelitian Kuantitatif dan Kualitatif. Bandung: Alfabet, 2011.

Wellek Warren. Teori Kesusastraan. Jakarta: PT Gramedia Pustaka, 1984.

- المراجع الإلكترونية

[http://ar.m.wikipedia.org/wiki.gamal el-ghitani](http://ar.m.wikipedia.org/wiki.gamal%20el-ghitani)